

GEBRAUCHSINFORMATION: INFORMATION FÜR DEN ANWENDER

## Apotheker Auer's Vaporment Salbe

Wirkstoffe: Ätherisches Latschenkiefernöl, Ätherisches Eucalyptusöl, Ätherisches gereinigtes Terpentinöl, Kampfer (razemisch), Menthol (razemisch).

**Lesen Sie die gesamte Packungsbeilage sorgfältig durch, denn sie enthält wichtige Informationen für Sie.**

Dieses Arzneimittel ist ohne Verschreibung erhältlich. Um einen bestmöglichen Behandlungserfolg zu erzielen, muss Apotheker Auer's Vaporment Salbe jedoch vorschriftsmäßig angewendet werden.

- Heben Sie die Packungsbeilage auf. Vielleicht möchten Sie diese später nochmals lesen.
- Fragen Sie Ihren Apotheker, wenn Sie weitere Informationen oder einen Rat benötigen.
- Wenn sich Ihre Beschwerden verschlimmern oder nach 7 Tagen keine Besserung eintritt, müssen Sie auf jeden Fall einen Arzt aufsuchen.
- Wenn eine der aufgeführten Nebenwirkungen Sie erheblich beeinträchtigt oder Sie Nebenwirkungen bemerken, die nicht in dieser Gebrauchsinformation angegeben sind, informieren Sie bitte Ihren Arzt oder Apotheker.

**Diese Packungsbeilage beinhaltet:**

1. Was ist Apotheker Auer's Vaporment Salbe und wofür wird sie angewendet?
2. Was müssen Sie vor der Anwendung von Apotheker Auer's Vaporment Salbe beachten?
3. Wie ist Apotheker Auer's Vaporment Salbe anzuwenden?
4. Welche Nebenwirkungen sind möglich?
5. Wie ist Apotheker Auer's Vaporment Salbe aufzubewahren?
6. Weitere Informationen

### **1. WAS IST Apotheker Auer's Vaporment Salbe UND WOFÜR WIRD SIE ANGEWENDET?**

Apotheker Auer's Vaporment Salbe ist eine Salbe zur Anwendung auf der Haut. Die ätherischen Öle sowie Kampfer und Menthol wirken schmerzstillend und entzündungshemmend. Apotheker Auer's Vaporment Salbe eignet sich daher zur Behandlung von Gelenks-, Muskel- und Nerven-schmerzen wie z. B. rheumatische Beschwerden, Muskelverspannung, Abnützungserscheinungen, Hexenschuss, Rückenschmerzen und nach stumpfen Unfallverletzungen ohne offene Wunden. Zusätzlich zeigen Latschenkiefernöl, Eucalyptusöl und Menthol eine gute Wirksamkeit zur äußerlichen Behandlung von Erkältungskrankheiten und lindern Husten und Bronchial-beschwerden.

### **2. WAS MÜSSEN SIE VOR DER ANWENDUNG VON Apotheker Auer's Vaporment Salbe BEACHTEN?**

**Apotheker Auer's Vaporment Salbe darf nicht angewendet werden,**

- wenn Sie überempfindlich (allergisch) gegen die Wirkstoffe oder einen der sonstigen Bestandteile des Präparates sind.
- bei Säuglingen und Kleinkindern unter 2 Jahren (Gefahr des Kehlkopfkrampfes).
- bei Patienten mit Bronchialasthma oder anderen Atemwegserkrankungen, die mit einer ausgeprägten Überempfindlichkeit der Atemwege einhergehen. Die Inhalation von Apotheker Auer's Vaporment Salbe kann zu Atemnot führen oder einen Asthmaanfall auslösen.

**Besondere Vorsicht bei der Anwendung von Apotheker Auer's Vaporment Salbe ist erforderlich**

Nur bei intakter Haut anwenden und nicht auf offene Wunden und in die Augen bringen.

Nach dem Auftragen der Salbe sind die Hände gründlich mit warmem Wasser und Seife zu reinigen.

**Bei Anwendung von Apotheker Auer's Vaporment Salbe mit anderen Arzneimitteln**

Es sind keine Wechselwirkungen mit anderen Arzneimitteln bekannt.

Sollten dennoch Unklarheiten bestehen, fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

**Schwangerschaft und Stillzeit**

Fragen Sie vor der Anwendung von allen Arzneimitteln Ihren Arzt oder Apotheker um Rat.

Ergebnisse von Untersuchungen zur Anwendung während Schwangerschaft und Stillzeit liegen nicht vor.

Apotheker Auer's Vaporment Salbe sollte daher während der Schwangerschaft und Stillzeit nur nach Rücksprache mit einem Arzt angewendet werden. Während der Stillzeit darf Apotheker Auer's Vaporment Salbe keinesfalls im Brustbereich angewendet werden.

**Verkehrstüchtigkeit und das Bedienen von Maschinen**

Die Reaktionsfähigkeit beim Lenken von Fahrzeugen sowie das Bedienen von Werkzeugen oder Maschinen werden nicht beeinträchtigt.

**Wichtige Informationen über bestimmte sonstige Bestandteile von Apotheker Auer's Vaporment Salbe**

Dieses Arzneimittel enthält Stearyl-, Cetyl- und Wollwachsalkohol. Kann örtlich begrenzte Hautreizungen (z.B. Kontaktdermatitis) hervorrufen.

**3. WIE IST Apotheker Auer's Vaporment Salbe ANZUWENDEN?**

Wenden Sie Apotheker Auer's Vaporment Salbe immer genau nach Anweisung in dieser Packungsbeilage an. Bitte fragen Sie bei Ihrem Arzt oder Apotheker nach, wenn Sie sich nicht ganz sicher sind.

Morgens, mittags und besonders abends die entsprechenden Körperstellen einreiben.

Erwachsene und Kinder über 2 Jahren:

Je nach Größe der zu behandelnden Körperfläche werden bis zu 2 - 3 fingerkuppengroße Mengen der Salbe verwendet.

Zur Behandlung von Erkältungskrankheiten werden bis zu 2 fingerkuppengroße Mengen im Bereich der Brust eingerieben.

Bei kleineren Kindern entsprechend weniger.

Die Dauer der Behandlung richtet sich nach Art und Verlauf der Erkrankung.

Apotheker Auer's Vaporment Salbe darf nicht bei Kindern unter 2 Jahren angewendet werden.

Gewöhnungseffekte und Überdosierungen sind nicht bekannt. Eine großflächige Anwendung sollte vor allem bei Kindern, sowie während Schwangerschaft und Stillzeit vermieden werden.

Falls ein Kind versehentlich Apotheker Auer's Vaporment Salbe verschluckt, ist es wichtig unverzüglich einen Arzt/eine Ärztin aufzusuchen, der/die die notwendige Behandlung durchführen kann. Versuchen Sie nicht, Erbrechen herbeizuführen.

Wenn Sie weitere Fragen zur Anwendung des Arzneimittels haben, fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

**4. WELCHE NEBENWIRKUNGEN SIND MÖGLICH?**

Apotheker Auer's Vaporment Salbe kann bei Säuglingen und Kleinkindern bis zu 2 Jahren einen Kehlkopfkrampf hervorrufen mit der Folge schwerer Atemstörungen. Es können Überempfindlichkeitsreaktionen der Haut (z.B. Rötung, Brennen, Jucken) auftreten.

Meldung von Nebenwirkungen

Wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, wenden Sie sich an Ihren Arzt oder Apotheker. Dies gilt auch für Nebenwirkungen, die nicht in dieser Packungsbeilage angegeben sind. Sie können Nebenwirkungen auch direkt über das Bundesamt für Sicherheit im Gesundheitswesen, Traisengasse 5, 1200 Wien, ÖSTERREICH, Fax: + 43 (0) 50 555 36207, Website:

<http://www.basg.gv.at/> anzeigen. Indem Sie Nebenwirkungen melden, können Sie dazu beitragen, dass mehr Informationen über die Sicherheit dieses Arzneimittels zur Verfügung gestellt werden.

**5. WIE IST Apotheker Auer's Vaporment Salbe AUFZUBEWAHREN?**

Nicht über 25°C lagern. Den Salbentiegel gut verschlossen halten und im Umkarton aufbewahren, um den Inhalt vor Licht zu schützen. Arzneimittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.

Sie dürfen das Arzneimittel nach dem auf Umkarton und Tiegel angegebenen Verfalldatum nicht mehr anwenden.

## 6. WEITERE INFORMATIONEN

### Was Apotheker Auer's Vaporment Salbe enthält

- Wirkstoffe in 100 g: Ätherisches Latschenkiefernöl 5,0 g, Ätherisches Eucalyptusöl) 6,0 g, Ätherisches gereinigtes Terpentinöl 1,0 g, Kampfer(razemisch) 1,0 g, Menthol (razemisch) 1,0 g.
- Die sonstigen Bestandteile sind: Weißes Vaseline, Stearylalkohol, Cetylalkohol, Wollwachsalkohole, ätherisches Orangenblütenöl.

### Wie Apotheker Auer's Vaporment Salbe aussieht und Inhalt der Packung

Apotheker Auer's Vaporment Salbe ist eine farblose Salbe mit charakteristischem Geruch nach ätherischen Ölen.

Packungsgrößen: 100 g

**Registrierungsinhaber und Hersteller:** Landschafts-Apotheke,  
Dr. et Mr. Herbert Auer OG, 9010 Klagenfurt,  
Alter Platz 32

**Reg.Nr.:** APO-5-00127

Diese Gebrauchsinformation wurde zuletzt genehmigt im Mai 2014



gesch. Bildmarke

## LANDSCHAFTS-APOTHEKE

Dr. et Mr. HERBERT AUER OG

9010 Klagenfurt, Alter Platz 32, Telefon (0463) 55-0-77

Fax-Nr. (0463) 51-27-50